1.Y Cyfarfod Llawn

Dyddiad y cyfarfod:
Dydd Mawrth, 13 Tachwedd 2012

Amser y cyfarfod:
13:30

Cynulliad Cenedlaethol Cymru
National Assembly for Wales

Pleidleisiau a Thrafodion
(94)

Datganiad gan y Llywydd: Cydsyniad Brenhinol - Deddf Cynulliad Cenedlaethol Cymru (Ieithoedd Swyddogol) 2012.

Cyhoeddodd y Llywydd y rhoddwyd Cydsyniad Brenhinol i Ddeddf Cynulliad Cenedlaethol Cymru (Ieithoedd Swyddogol) 2012 ar 12 Tachwedd. Mae'r Ddeddf yn gosod dyletswydd statudol ar Gomisiwn y Cynulliad i drin y Gymraeg a'r Saesneg yn gyfartal.

Cyfeiriodd y Llywydd hefyd at y ffaith bod hwn yn achlysur hanesyddol gan mai hon oedd y Ddeddf Cynulliad gyntaf i gael Cydsyniad Brenhinol.

1. Cwestiynau i'r Prif Weinidog

Dechreuodd yr eitem am 13:30

Gofynnwyd y 15 cwestiwn. Gwahoddodd y Llywydd arweinwyr y pleidiau i ofyn cwestiynau i'r Prif Weinidog ar ôl cwestiwn 2.

Cwestiwn Brys

Dechreuodd yr eitem am 14:22

Darren Millar (Gorllewin Clwyd): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am rôl y Fforwm Clinigol Cenedlaethol yn ad-drefnu'r GIG yng Nghymru. EAQ(4)0191(HSS)

2. Datganiad a Chyhoeddiad Busnes

Dechreuodd yr eitem am 14:29

3. **Datganiad gan y Gweinidog Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol: Law yn Llaw at Iechyd – adroddiad cynnydd chwe mis – gohiriwyd o 6 Tachwedd**

Dechreuodd yr eitem am 14:44

4. **Datganiad gan y Gweinidog Addysg a Sgiliau: Y wybodaeth ddiweddaraf am y cynllun "Gwella Ysgolion", a gyhoeddwyd ar 10 Hydref 2012**

Dechreuodd yr eitem am 15:19

5. **Datganiad gan y Dirprwy Weinidog Plant a Gwasanaethau Cymdeithasol: Fframwaith Newydd i Adolygu Ymarfer Plant – Diogelu ac Amddiffyn Plant yn Well**

Dechreuodd yr eitem am 15:56

6. **Dadl ar y Gyllideb Ddrafft ar gyfer 2013-14**

Dechreuodd yr eitem am 16:24

Gohiriwyd y bleidlais ar y cynnig a'r gwelliannau o dan yr eitem hon tan y cyfnod pleidleisio.

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Dileu'r cyfan a rhoi yn ei le:

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i ailddrafftio ei Chyllideb Ddrafft ar gyfer 2013-14 fel ei bod:

a) yn mynd i'r afael â'r pwysau ariannol eithriadol ar y Gwasanaeth Iechyd o ganlyniad i doriadau mewn termau real o £493 miliwn dros dair blynedd;

b) yn diwallu anghenion busnesau yng Nghymru, sy'n hanfodol wrth greu cyflogaeth;

c) yn cau'r bwlch cyllido rhwng disgyblion ysgol yng Nghymru a Lloegr; a

d) yn sicrhau darpariaeth i liniaru'r codiadau yn y dreth gyngor ar gyfer cartrefi yng Nghymru lle mae'r esgid ariannol yn gwasgu.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 1:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
11	10	32	53

Gwrthodwyd gwelliant 1.

Gwelliant 2 - Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn gresynu wrth y bwlch mewn gwariant ar addysg rhwng Cymru a Lloegr a fydd yn gwaethygu oherwydd na lwyddwyd i gynyddu'n sylweddol y Grant Amddifadedd Disgyblion yn 2013/14.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 2:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
5	21	27	53

Gwrthodwyd gwelliant 2.

Gwelliant 3 - Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn gresynu nad yw'r Gyllideb Ddrafft yn ceisio mynd i'r afael â'r diffyg mynediad at driniaethau arloesol yn y GIG.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 3:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
16	10	26	52

Gwrthodwyd gwelliant 3.

Cynhaliwyd pleidlais ar y cynnig:

NDM5087 Jane Hutt (Bro Morgannwg)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheol Sefydlog 20.12:

Yn nodi'r Gyllideb Ddrafft ar gyfer y flwyddyn ariannol 2013-2014 a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno gan y Gweinidog Cyllid ac Arweinydd y Tŷ ar 2 Hydref 2012.

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
27	10	16	53

Derbyniwyd y cynnig.

Cyfnod Pleidleisio

Dechreuodd yr eitem am 18:01

Daeth y cyfarfod i ben am 18:03

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad am 13:30, Dydd Mercher, 14 Tachwedd 2012